

公司資料

Corporate Information

註冊辦事處

P.O. Box 309
Ugland House
Grand Cayman KY1-1104
Cayman Islands

主營業務地址

中國上海市 201103
閔行區
吳中路 1688 號

香港辦事處

香港灣仔港灣道 18 號
中環廣場 56 樓 5607 室
電話：(852) 2511 1911
傳真：(852) 2511 7911
電子郵件：info@tingyi.com

網站

www.masterkong.com.cn
www.irasia.com/listco/hk/tingyi

股票上市及交易地點

香港聯合交易所有限公司
證券編號：0322

美國預托證券 Level 1
交易代號：TCYMY

台灣存托憑證
證券編號：910322

REGISTERED OFFICE

P.O. Box 309
Ugland House
Grand Cayman KY1-1104
Cayman Islands

PRINCIPAL PLACE OF BUSINESS

No.1688, Wuzhong Road
Minhang District
Shanghai City 201103
PRC

HONG KONG OFFICE

Suite 5607, 56th Floor, Central Plaza
18 Harbour Road, Wanchai, Hong Kong
Tel: (852) 2511-1911
Fax: (852) 2511-7911
E-mail: info@tingyi.com

WEBSITE

www.masterkong.com.cn
www.irasia.com/listco/hk/tingyi

PLACE OF LISTING OF SHARES AND TRADING CODE

The Stock Exchange of Hong Kong Limited
Security code: 0322

ADR Level 1 Programme
Symbol: TCYMY

Taiwan Depositary Receipts
Security Code: 910322

執行董事

魏應州先生(董事長)
井田純一郎先生(副董事長)
吳崇儀先生
長野輝雄先生
魏宏名先生

EXECUTIVE DIRECTORS

Mr. Wei Ing-Chou (*Chairman*)
Mr. Junichiro Ida (*Vice-Chairman*)
Mr. Wu Chung-Yi
Mr. Teruo Nagano
Mr. Wei Hong-Ming

獨立非執行董事

徐信群先生
李長福先生
深田宏先生

INDEPENDENT NON-EXECUTIVE DIRECTORS

Mr. Hsu Shin-Chun
Mr. Lee Tiong-Hock
Mr. Hiromu Fukada

開曼群島股份過戶登記總處

Genesis Trust & Corporate Services Ltd.
2nd Floor, Compass Centre
P.O. Box 448, George Town
Grand Cayman KY1-1106
Cayman Islands

CAYMAN ISLANDS PRINCIPAL SHARE REGISTRAR AND TRANSFER OFFICE

Genesis Trust & Corporate Services Ltd.
2nd Floor, Compass Centre
P.O. Box 448, George Town
Grand Cayman KY1-1106
Cayman Islands

香港股份過戶登記分處

香港中央證券登記有限公司
香港
灣仔皇后大道東183號
合和中心17樓
1712-1716室

HONG KONG BRANCH SHARE REGISTRAR AND TRANSFER OFFICE

Computershare Hong Kong Investor Services Limited
Rooms 1712-1716
17th Floor, Hopewell Centre
183 Queen's Road East, Wanchai
Hong Kong

主要往來銀行

中國農業銀行
澳盛銀行
美國銀行
中國銀行
交通銀行
三菱東京 UFJ 銀行
德國裕實聯合銀行
法國巴黎銀行
法國東方匯理銀行
中國招商銀行
花旗銀行
德意志銀行
日本政策投資銀行
星展銀行
中國工商銀行
日本瑞穗實業銀行
荷蘭合作銀行有限公司
日本三井住友銀行股份有限公司
滙豐銀行
住友信託銀行
澳大利亞西太平洋銀行

法律顧問

盛德律師事務所

中國法律：

金杜律師事務所
北京市康達律師事務所
北京市盈科律師事務所

開曼群島法律：

Maples and Calder Asia

核數師

瑪澤會計師事務所有限公司
香港執業會計師

PRINCIPAL BANKERS

Agricultural Bank of China
ANZ Bank
Bank of America
Bank of China
Bank of Communications
Bank of Tokyo-Mitsubishi UFJ
Bayerische Hypo-und Vereinsbank AG Member of UniCredit Groups
BNP PARIBAS Corporate and Investment Banking
Credit Agricole Corporate & Investment Bank
China Merchants Bank
CITI Bank
Deutsche Bank
Development Bank of Japan Inc.
Development Bank of Singapore
Industrial and Commercial Bank of China
Mizuho Corporate Bank, Ltd.
Rabobank
Sumitomo Mitsui Banking Corporation
The Hongkong and Shanghai Banking Corporation Limited
The Sumitomo Trust & Banking Co., Ltd
Westpac Banking Corporation

LEGAL ADVISERS

Sidley Austin

as to PRC law:

King & Wood Mallesons
Beijing Kangda Law Firm
Yingke Law Firm

as to Cayman Islands law:

Maples and Calder

AUDITOR

Mazars CPA Limited
Certified Public Accountants





於開曼群島註冊成立的有
ed in Cayman islands with limited liability
Stock Code 證券編號: 0322

*謹 供 識 別 For identification purposes only